

الادب العربي

قديمه وحديثه

جري الانسان منذ وجوده الى الآن على سنة النشوء والارتقاء . ولم تكن احكامها مقصورة عليه بنفسه بل تناولت جميع أعماله التي تدرجت مثله من السذاجة والبساطة الى التألف والتناسق ومن الحفارة والحفافة الى اتقان يدهش العقول ويمجّر الافكار . ومهما يشد الفرق بين الانسان في الصور الاولى والانسان في الوقت الحاضر من حيث الارتقاء العقلي والادبي فهو ليس بأعظم من الفرق بين أحواله في ذلك الزمان وأحواله الآن . أنظر في ما استخدمه حيثئذ لمسكنه وملبسه وطعامه وشرابه ومجمر المياه الطامية وجوب المسالك المتعادية وما يستخدمه لها في هذه الايام نجد بينهما فرقا بصب عليك وصفه لمن لم يتعذر تصوّره . فقد تحوّلت مساكنه من بطون الكهوف والمقار الى صروح شاهقة وقصور باذخة وملابس من ستر العورة بلحاء الشجر وجلد الحيوان الى ابيى المطارف المنسوجة من أغلى البوم والحز وأنفس الدمقس والديباج وطعامه من التبلخ بمخاش الاوض وبقولها الى الاستماع بالآل طعام واشهى شراب . ومجوره الانهر على جذع شجرة غليظ بركة وبدنسه بتحريك رجليه الى اجتياز اكبر الانهر واوسع البحار على بواخر تدرى اللجج وتسخر بها جها وتلاطم امواجها . وتحول ضربته في عرض البر إما رجلا حافيا واما على ظهر راحلة يبرها جوب الانوار والانبجاء ووصل التأويب بالآساد الى ركوب قاطر الحديد التي لشدة اسراعها في السير تزد صدور الارض على الامحجاز وتطوي اليد طي السجل حقيقة لا على سبيل المجاز . وماذا أقول عن السيارات التي تسابق الرياح وعن سواج الهواء الناشبة في عنانه نسب التيازك قاطعة اجواز الجو بسرعة تدهش العقول وتحقق ما كان يروى في الاساطير عن بساط الريح

فالفرق بين ماضي هذه الاشياء وحاضرها عظيم في مقدارها وعجيب في نوعها . والعامل فيها منذ بدء الخليقة الى الآن ومن الآن الى نهاية العالم انما هو العامل في الانسان نفسه اي النشوء والتحول . فقد بلغ الانسان من رقي قواه العقلية والادبية

مبلغاً مكنته من الإيمان في كشف المجهولات وفتح خزائن الطبيعة واكتناه ما فيها من اسرار القوى والحقائق وبها تدرج الى المضي في سبل الاختراع والاستنباط تجارياً فيها هو نفسه وجميع معايشه وسائر الامور المتعلقة به على سنة النشوء والتحول اذن كل طريق جديد نراه بميوتنا ونلمسه بايدينا ونسعه باذاتنا انما هو قديم المهد وقد تغير مترقياً من حال الى حال . قالقول بثبوت الاشياء ثبوتاً مطلقاً - بلا اقل تغير - محال كالقول بانصحلاها اي ذواتها . وكانني بسلطان الحكيم رأى الناس في غفلة عن هذه الحقيفة فنسبهم اليها في كتابه سفر الجامعة بقوله « ليس تحت الشمس شيء جديد »

ومن حسن حظ الحضارة والعمران ان يواع الانسان بالاستطراف والاستحداث اي ان يمد لكل قديم من الآراء والافكار والعلوم والاعمال فيتمهد خلفها بالاصلاح والترميم ويعالج عوجها بالتمديد والتقويم ويزيد عليها او يضيف اليها ما يكسب سقيمها محبةً وديماً جمالاً ويجلوها كلها في حلل الاقنان والتحنين وعابها مسحة من طلاء الجديد وقدعياً قالوا « لكل جديد طلاوة »

هذا كله بهيج وصالح ومفيد . بل هو من اوجب الامور على كل أمة تروم ان تجاري غيرها في مضمار التقدم والتجاح . ولكن يحسن بطلاب التجديد وعماله ان يحرصوا على جمال عملهم فلا يشوَّعه ما يبدره من التعريض بمن سبقهم فيه . تلك خلة لا ارضاها لهم ولا أحسبم رضونها هم لانفسهم . وقد شاعت على الخصوص بين بعض أدبائنا الذين زاهم يحاولون السير بالادب العربي على سنة النشوء والتحول شأن غيره من العلوم والفنون فنشكر سعيهم واكنا نمجدهم في الوقت نفسه يحملون على جهابذة الأدب العايرين فيمطونهم ويبخسونهم حقوقهم وينقضون من اقدارهم فيرمونهم بالمجز والتقصير ويحكمون على عقولهم بالمسود والحمود وعلى قرائعهم بالمقم والحمود . وحجتهم في ذلك ان القديما لم يبلغوا بالادب العربي الدرجة التي وصل اليها الادب الاوربي وانهم اقتصروا فيه على الحنات اللفظية وأهملوا التوسع والابتكار في المعاني ودانوا لسلطان القواعد والقوانين الموضوعة لعلوم اللغة ولم يحاولوا تحطيم قيودها

وفي دفاعي عنهم لا احاول ادعاء العصمة لهم وهم انفسهم انكروها وتبرأوا منها ولكني أقول ان خدمتهم للادب العربي كانت اعظم جداً مما يستطيعه احد منا

كثناً من كان لو عاش في أيامهم وعاش بعض ما عاوه من مشقات التنقيب والتنقيب في اثناء التصنيف والتأليف وليس لا كبير عالم بينهم ما لأصغر مبتدى عندنا من وسائل نشر العلوم والمعارف . نحن الآن في عصر راحت فيه سوق العلم وتفتت بضاعته وعم الاقبال عليها . وعندنا من وسائل تحصيل العلوم واللغات ما لا يحصى كالمدارس على أنواعها والمطابع والصحف والمجلات والأندية والجمعيات وغيرها مما لم يكن له عند الأقدمين أقل أثر ولا شبه خبر

يجمل بالولد ان يفوق آباءه في العقل والفضل وبالتليذ ان يعلو استاذة في العلم والأدب اذا توافر لهما من اسباب التقدم والارتقاء ما لم يتيسر معاشرة للوالد والاستاذ ولكن يصبح قبحاً شديداً بالولد ان يعبر آباءه عجزه وبالتليذ ان يعيب على استاذة تقصيره

يتفق لبعض شبانا ان يتضلعوا من معرفة احدى اللغات الأجنبية - الانكليزية او الفرنسية أو غيرها ويستوفوا قسطهم من التصق في ادبها فيروثهم بحكم القوس به والمزاولة له ثم يدرسون الأدب العربي - ولتسميه الأدب القديم - فيجدونه مخالفاً لأدب اللغة الأجنبية التي تعلموها فينكرون هذه الخالدة ويمدون ضعفاً او قصوراً من جانب الأدب العربي فينتقصونه ويقولون في أزدوائه والنقص من قدره . ولكن كونه مخالفاً لذوقهم المشرب حب الألب الأفرنجي ليس بدليل على كونه مخالفاً لذوق غيرهم من ابناء اللغة العربية الذين لم يتأدبوا بالأدب الاوربي . وهبه كان مخالفاً لذوق كل ناطق بالاضاد في هذه الايام فليس من العدل ان تردده وتسخر بواضعه . لاشمهم انما وضعوه لأنفسهم وكان من كل وجه وفق اذواقهم وأميالهم

لنا اذا شئنا ان نصدق عنه ولا نميل اليه . ولنا ان نجهر برأينا هذا بل لنا اذا شئنا - واستصنا - أن نعالج الادب العربي بما يرقيه ويريد صلاحته وموافقته لمتقضى احوالنا . ولكن ليس لنا أن نتقص واضعيه ومحتقر عملهم وكلهم من نخبه العلماء الاعلام وهم جميعهم احق التماس بأن يظل ذكركم مقروناً بالاحترام والاكرام واذا كان بعض ادبائنا يريدون بالادب العربي الجديد الانقلابات من قيود اللغة وقواعدها والكتابة بأساليب سقيمة الالفاظ سخيفة التراكيب فليطلقوا على ادبهم الجديد فوضى الاقلام ويقولوا على الادب العربي السلام

اسعد خليل داغر

القاهرة